

# QUICK INSTALLATION GUIDE

# WM5222

# ONE FOR ALL ASSISTANT APP



Available on the **App Store**

Get it on **Google play**

Connect with us



facebook.com/oneforallworldwide



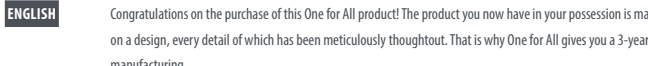
@oneforall.worldwide



linkedin.com/company/one-for-all-worldwide/



youtube.com/user/oneforallproducts

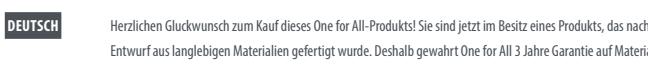


ENGLISH Congratulations on the purchase of this One for All product! The product you now have in your possession is made of durable materials and is based on a design, every detail of which has been meticulously thoughtout. That is why One for All gives you a 3-year guarantee for defects in materials or manufacturing.

#### GUARANTEE TERMS AND CONDITIONS

- One for All guarantees that if during the guarantee period of a product, faults arise due to defects in manufacturing and/or materials, it will, at its discretion, repair or if necessary replace the product, free of cost. A guarantee for normal wear and tear is hereby expressly excluded.
- If the guarantee is invoked, the product should be sent to One for All together with the original purchase document (invoice, sales slip or cash receipt). The purchase document should clearly show the name of the supplier and the date of purchase.
- One for All guarantee shall lapse in the following cases: - If the product has not been drilled, installed and used in accordance with the Instructions for Use; - If the product has been altered or repaired by someone a party other than One for All; - If a fault arises due to external causes (outside the product) such as for example lightning, water nuisance, fire, scuffing, exposure to extreme temperatures, weather conditions, solvents or acids, wrong use or negligence; - If the product is used for different equipment than is mentioned on or in the packing.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, THE NETHERLANDS**



DEUTSCH Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses One for All-Produkts! Sie sind jetzt im Besitz eines Produkts, das nach einem bis ins letzte Detail durchdachten Entwurf aus langlebigen Materialien gefertigt wurde. Deshalb gewahrt One for All 3 Jahre Garantie auf Material- oder Herstellungsfehler.

#### GARANTIEBEDINGUNGEN

- One for All garantiert: Treten innerhalb der Garantierfrist des Produkts Mängel auf, welche die Folge von Materialund/oder Herstellungsfehlern sind, wird One for All das Produkt nach eigenem Ermessen entweder kostenlos reparieren oder im Bedarfsfall ersetzen. Diese Garantie gilt ausdrücklich nicht für normalen Verschleiß.
- Um einen Anspruch auf Garantie geltend zu machen, muss das Produkt an One for All eingesandt werden, wobei der Original-Kaufbeleg (Rechnung, Kassenbono oder Quittung) beizufügen ist. Aus dem Kaufbeleg müssen der Name des Fachhändlers und das Kaufdatum klar ersichtlich sein.
- Die Garantie von One for All erlischt in folgenden Fällen: - wenn das Produkt nicht nach der Gebrauchsanleitung gebohrt, montiert und verwendet wird; - wenn am Produkt von anderen als One for All Änderungen vorgenommen oder Reparaturen ausgeführt werden; - wenn ein Mangel die Folge einer (d.h. ausserhalb des Produkts liegender) Ursachen ist, wie zum Beispiel Blitzeinschlag, Wasserschaden, Feuer, Kratzer, Aussetzen an extreme Temperaturen, Wetterverhältnisse, Lösungsmittel oder Säuren, unsachgemäse Verwendung oder Fahrlässigkeit; - wenn das Produkt für andere Geräte, als auf der Verpackung angegeben sind, verwendet wird.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, NIEDERLANDE**



FRANÇAIS Nous vous felicitons pour l'achat de ce produit One for All ! Vous venez d'acquiesr un produit realise a partir de materiaux durables et d'une conception ingenieuse jusque dans les moindres details. One for All est ainsi en mesure de garantir ses produits pendant 3 ans contre les defaults de materiaux et de fabrication.

#### CONDITIONS GÉNÉRALES DE GARANTIE

- One for All garantit que, si le produit presente - pendant la periode de garantie - un probleme consecutif a des defaults de materiaux et/ou de fabrication, le produit sera gratuitement repare ou remplace (a l'appréciation de One for All). L'usage normale est expressement exclu de la garantie.
- Si l est fait appel a la garantie, le produit doit etre remis a One for All avec presentation de la preuve d'achat originale (facture, ticket de caisse ou quittance). La preuve d'achat doit clairement mentionner le nom du fournisseur et la date d'achat.
- La garantie de One for All prend fin dans les cas suivants: - si le produit n'est pas fore, assemble et utilise conformement aux instructions du mode d'emploi; - si le produit a subi des modifications ou des reparations par des tiers autres que One for All; - si le probleme est la consequence de facteurs externes (exterieurs au produit) tels que foudre, degats des eaux, incendie, effrautes, exposition a des temperatures extremes, intemperies, solvants ou acides, mauvaise utilisation ou negligence; - si le produit est utilise pour des appareils autres que ceux specifies sur ou a l'interieur de l'emballage.

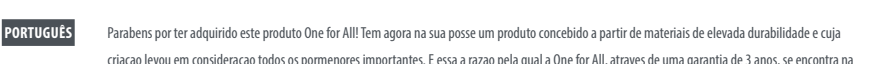
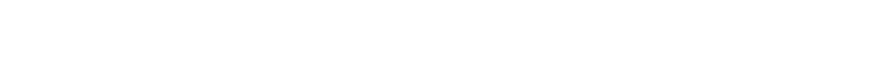
**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, PAYS-BAS**

ESPAÑOL ¡Felicitaciones por su compra de este producto One for All! Ahora tiene en su poder un producto fabricado con materiales resistentes, basado en un diseno muy bien meditado. Por ello, One for All responde de los posibles defectos de material o fabricacion con una garantia de 3 años.

#### TÉRMINOS DE LA GARANTÍA

- One for All garantiza que, si se observan fallos durante el periodo de garantía del producto como consecuencia de defectos de material o fabricación, reparara o, si fuese necesario, sustituirá el producto sin coste alguno, despues de haberlo evaluado. La garantía no cubre en ningún caso el desgaste normal.
- Si se presenta alguna reclamación en garantía, se deberá entregar el producto a One for All junto con el justificante de compra original (factura, tique de caja o recibo). En el justificante de compra, deberá poder leerse claramente el nombre del distribuidor y la fecha de compra.
- La garantía de One for All pierde su validez en los siguientes casos: - si el producto no se perfora, monta y utiliza segun las instrucciones - si una persona ajena a One for All realiza cambios o reparaciones en el producto - si un fallo se debe a causas externas (ajenas al producto), como por ejemplo, la caída de un rayo, agua, fuego, aranzos, tempestades, temperaturas extremas, condiciones climatologicas, disolventes o acidos, uso incorrecto o descuidos - si el producto se utiliza para aparatos distintos a los indicados en el embalaje

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, PAÍSES BAJOS**

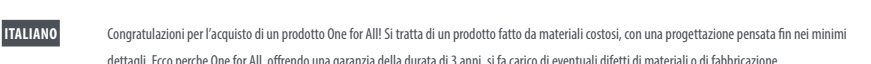


PORTUGUÉS Parabens por ter adquirido este produto One for All! Tem agora na sua posse um produto concebido a partir de materiais de elevada durabilidade e cuja criação levou em consideração todos os pormenores importantes. E essa a razão pela qual a One for All, através de uma garantia de 3 anos, se encontra na vanguarda de utilização de materiais e respectiva fabricação.

#### VANTAGENS DA GARANTIA

- A One for All garante que, se o produto se danificar durante o periodo de garantia como consequência directa de defeitos de material e/ou fabrico, o mesmo produto e substituído pela One for All sem qualquer custo inerente ao cliente. A garantia nao se aplica ao desgaste normal do produto.
- No caso de se exercer o direito de garantia, o produto devera ser enviado a One for All juntamente com o talao de compra original (factura ou recibo). O talao de compra devera ter visível o nome do fornecedor e a data da compra.
- A garantia da One for All nao se aplica: -no caso de o produto nao ser montado e utilizado de acordo com as instrucoes de utilizacao; - no caso de o produto da One for All sofrer alteracoes ou reparacoes por outros que nao por parte da One for All; - no caso de o produto ser danificado devido a causas externas (fora do ambito do produto), tais como, relampagos, inundacoes, incendios, riscos, exposicao a temperaturas elevadas, causas meteorologicas, produtos de limpeza ou acidos, utilizacao errada ou descuido; - no caso de o produto ser utilizado para outros aparelhos que nao os especificados na embalagem.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, PAÍSES BAIXOS**



ITALIANO Congratulazioni per l'acquisto di un prodotto One for All! Si tratta di un prodotto fatto da materiali costosi, con una progettazione pensata fin nei minimi dettagli. Ecco perché One for All, offrendo una garanzia della durata di 3 anni, si fa carico di eventuali difetti di materiali o di fabbricazione.

#### CONDIZIONI DI GARANZIA

- One for All garantisce che, nel caso in cui durante il periodo di garanzia del prodotto dovessero verificarsi difi difetti di materiale e/o fabbricazione, il prodotto stesso verra riparato o, se necessario, sostituito gratuitamente da One for All. La garanzia non sara ovviamente valida in presenza di una naturale usura.
- In caso di ricorso alla garanzia, il prodotto deve essere consegnato a One for All accompagnato dalla prova di acquisto originale (fattura, scontrino di cassa o ricevuta). La prova di acquisto deve riportare chiaramente il nome del fornitore e la data di acquisto.
- La garanzia One for All non sara valida nei seguenti casi: - se il prodotto non e stato forato, montato e utilizzato attenendosi alle istruzioni d'uso; - se al prodotto sono state apportate delle modifiche o eseguite delle riparazioni da parte di personale che non sia One for All; - se il difetto e conseguenza di cause esterne al prodotto quali, per esempio, fulmine, allagamento, incendio, graffi, esposizione a temperature estreme, condizioni atmosferiche, solventi o acidi, uso scorretto o disattenzione. - se il prodotto e stato utilizzato per altre apparecchiature che non siano quelle riportate all'esterno o all'interno dell'imballo.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, THE NETHERLANDS**



NETHERLANDS Gefeliciteerd met de aankoop van dit One for All product! U heeft nu een product in uw bezit, dat is gemaakt van duurzame materialen op basis van een tot in detail doordacht ontwerp. Daarom staat One for All, via een 3 jaar garantie, in voor eventuele gebreken in materialen of fabricage.

#### GARANTIEVOORWAARDEN

- One for All garandeert, dat indien gedurende de garantieperiode van het product gebreken optreden, die het gevolg zijn van materiaal- en/of fabricagefouten, het product ter beoordeling aan One for All kosteloos wordt hersteld of zonodig vervangen. De garantie geldt uitsluitkelijk niet voor normaal voorkomende slijtage.
- Indien op de garantie een beroep wordt gedaan, dient het product aan One for All te worden aangeboden onder overlegging van de originele aankoopbon (factuur, kassabon of kwitantie). Uit de aankoopbon dienen duidelijk de naam van de leverancier en de aankoopdatum te blijken.
- De One for All garantie vervalt: - indien het product niet volgens de gebruiksaanwijzing is geboord, gemonteerd en gebruikt; - indien aan het product door anderen dan One for All veranderingen zijn aangebracht of reparaties zijn uitgevoerd; - indien een gebrek het gevolg is van externe (buiten het product gelegen) oorzaken zoals bijvoorbeeld bliksmeislag, wateroverlast, brand, krassen, blootstelling aan extreme temperaturen, weersomstandigheden, oplosmiddelen of zuren, verkeerd gebruik of onachtzaamheid; - indien het product wordt gebruikt voor andere apparatuur dan is vermeld op of in de verpakking.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, NEDERLAND**



DANSK Tillykke med købet af dette One for All-produkt! Produktet, du har købt, er fremstillet af holdbare materialer og er baseret på et gennemtænk design. Det er derfor One for All giver dig en 3 års garanti\* for defekter i materialer eller fremstilling.

#### GARANTIBETINGELSER OG VILKAR

- One for All garanterer, at hvis der under et produkts garantiperiode opstår fejl pga. defekter i fremstilling og/eller materialer, vil vi reparere eller ombytte produktet omkostningsfrit. Garantien dækker ikke normal slitage.
- Hvis garantikrav skal gøres gældende skal produktet sendes til One for All sammen med den originale kobsdokumentation (faktura, kvittering). Kobsdokumentationen skal klart vise navnet på leverandør og kobsdato.
- One for All's garanti bortfalder ifølgende tilfælde: - Hvis produktet ikke er blevet monteret og ament i overensstemmelse med brugsanvisningen - Hvis produktet er blevet ændret eller repareret af andre end One for All - Hvis der opstår fejl pga. eksterne årsager (udenfor produktet) som f.eks. lynnedslag, vandskader, ildebrand, forkeft vedligeholdelse, udsættelse for ekstreme temperaturer, vejforhold, taring eller syre, forkeft brug eller forsømmelse - Hvis produktet bruges til andet udstyr end det, der navnes i eller på emballagen.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, HOLLAND**



NORSK Gratulerer med kjøpet av dette One for All-produktet! Produktet du na har, er laget av slitesterke materialer og er basert på en svært godt gjennomtenkt design. Det er derfor One for All gir deg 3-års garanti\* mot feil i materialer og produksjon.

#### VILKOR OG BETINGELSER FOR GARANTEN

- One for All garanterer at hvis det i garantiperioden for et produkt oppstår feil grunnet defekter i produksjon og/eller materialer, skal de etter eget skjønn reparere eller om nødvendig erstatte produktet kostnadsfritt. En garanti for normal brukslitasje er herved uttrykkelig ekskludert.
- Hvis garantien tas i bruk, må produktet sendes til One for All sammen med originalt kjøpsbevis (faktura, kvittering eller kassalapp). Kjøpsdokumentet må tydelig vise navnet på leverandøren og kjøpsdatoen.
- One for All-garantien bortfaller under følgende omstendigheter: – hvis produktet ikke har blitt drillet, installert og brukt i henhold til bruksanvisningen – hvis produktet har blitt endret eller reparert av noen andre enn One for All – hvis en feil oppstår på grunn av eksterne årsaker (utenfor produktet), for eksempel lynnedslag, vannskader, brann, slitasje, eksposering for ekstreme temperaturer, værforhold, løsemidler eller syrer, feil bruk eller uaktsomhet – hvis produktet brukes for annet utstyr enn det som nevnes på emballagen

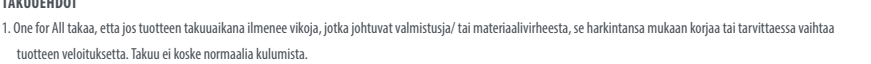
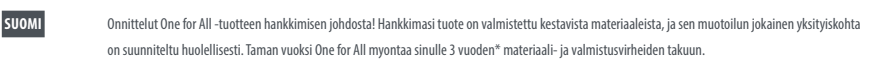
**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, NEDERLA**

SVRIGE Grattis till ditt kop av den har One for All-produkten! Den produkt du nu ager ar tillverkad i hallbara material och baseras pa en design som ar genomtankt i minsta detalj. Det ar darfor som One for All ger dig 3 ars garanti for materialoch tillverkningsfel.

#### GARANTIVILLKOR

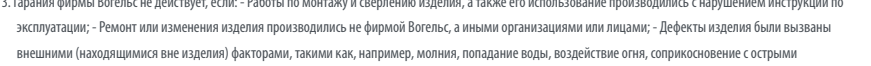
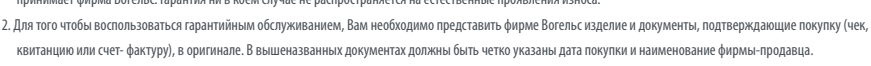
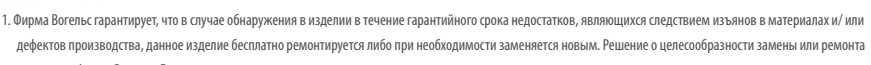
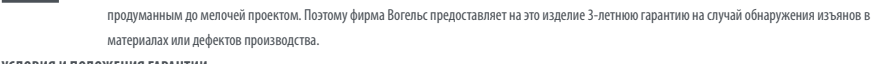
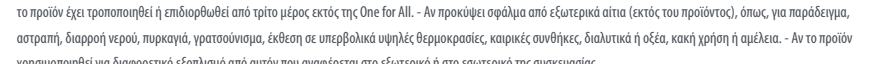
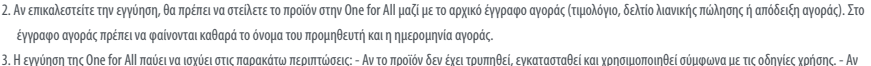
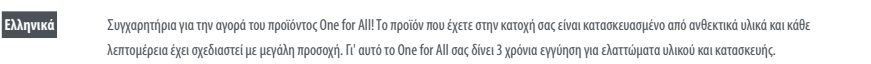
- One for All garanterar att det, efter eget gottfinnande, kommer att reparera eller om nodvandigt, utan kostnad ersatta produkten, om fel under produktens garantiperiod uppstar pa grund av tillverknings- och/eller materialfel. En garanti gallande normalt slitage utesluts harmed uttryckligen.
- Om garantin aberopas ska produkten skickas till One for All tillsammans med originalinkopsdokumentet (faktura, inkopsorder eller kassakvitto). Inkopsdokumentet ska tydligt inge inkopslallets namn och inkopsdatum.
- One for All-garantin upphor att galla i foljande fall: -- om produkten inte har borrats i, installerats och anvants i enlighet med bruksanvisningen; -- om andringar eller reparation har utforts pa produkten av nagon annan an an One for All; -- om ett fel uppstar pa grund av yttre orsaker (andra an sjalva produkten) som exempelvis blixtnedslag, vattenskada, eldsvada, slitage, extrema temperaturer, vaderforhallanden, losningsmedel eller syror, felaktig anvandning eller oaksamhet; -- om produkten anvands for annan utrustning an den som namns pa eller i forpackningen.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, HOLLAND**



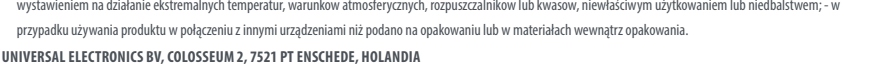
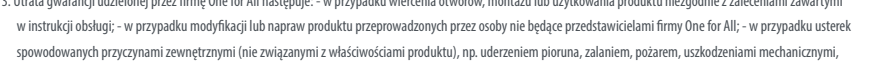
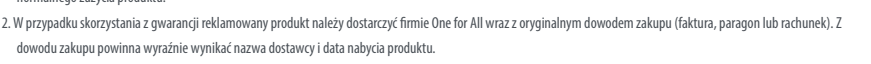
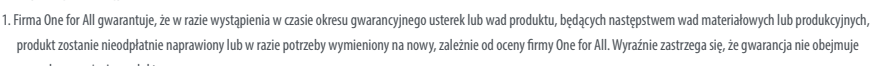
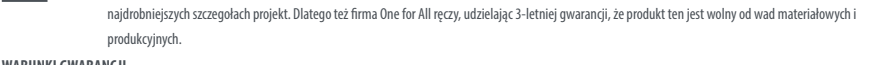
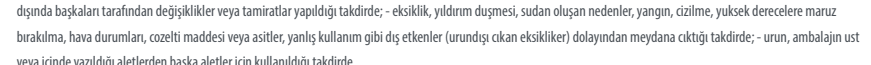
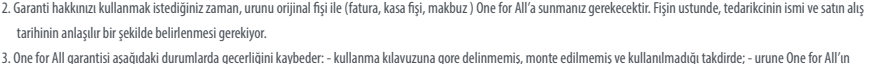
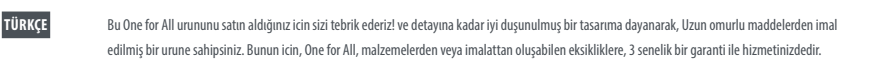
- One for All takaa, etta jos tuotteen takuukaania ilmenee vikoja, jotka johtuvat valmistusja/ tai materiaalivirheesta, se hankintansa mukaan korjaa tai tarvittaessa vaihtaa tuotteen veloituksetta. Takuu ei koske normaalia kulumista.
- Jos takuuseen vedotaan, tuote ska alkuaperian ostosaajirja on laheettava One for Allille (ostosaajirja voi olla lasku, kuitti tai kassakuitti). Ostosaajirjasta on ilmettava yksiselitteisesti jalleenmyynnin nimi ja ostopaiva.
- One for All -takuu raukeaa seuraavissa tapauksissa: - jos tuotetta ei ole porattu, asennettu tai kaytetty kayttoehjeiden mukaisesti; - jos jokin muu taho kuin One for All on muokannut tai korjannut tuotetta; - jos vika johtuu ulkoisista (tuotetta riippumattomista) tekijoista, kuten valahtuksesta, vesivahingosta, avotulesta, hankauksesta, aarimaaisille lampoiluille altistumisesta, saaoisuushteista, luuottimista tai hapoista, vaarinkaytosta tai laiminlyonnista; - jos tuotetta kaytetään muiden kuin pakkauskassa mainittujen laitteiden kanssa.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, ALANKOМАAT**



UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, HOLLAND

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, NIDDERLANDY**

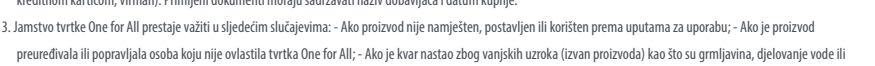
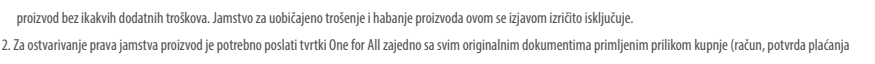
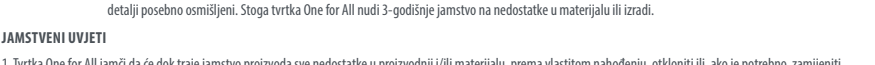
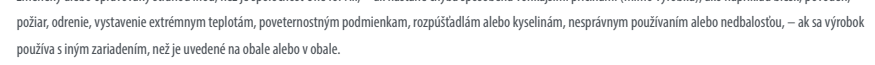
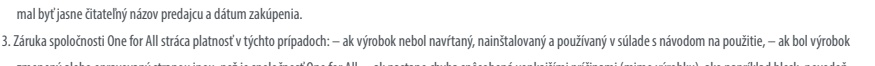
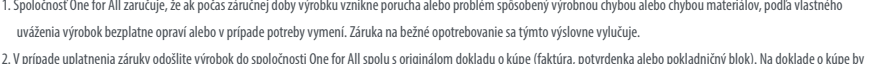
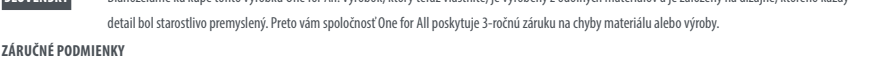
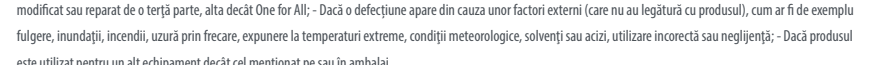
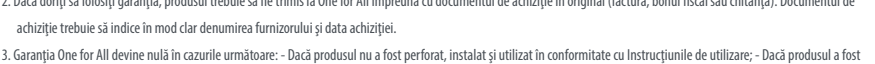
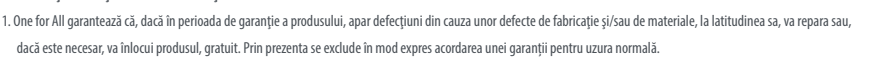
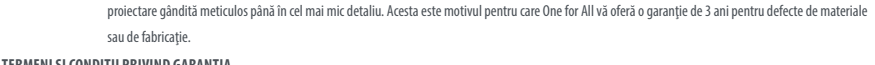
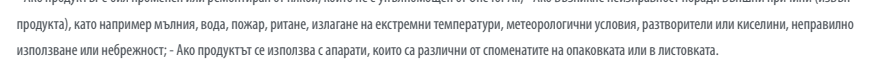
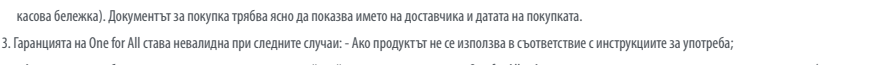
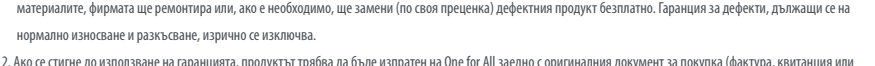
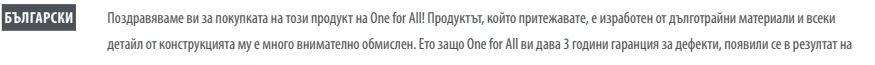
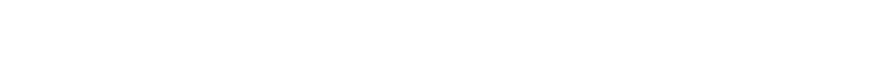
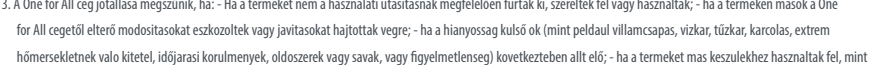
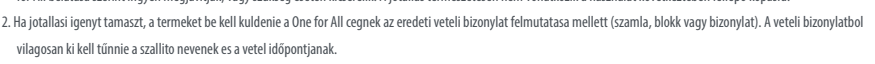


ČESKY Gratulujeme Vám k zakoupení tohoto výrobku od firmy One for All! Stali jste se nyní vlastnící výrobku, který je vyroben z trvanlivých materiálů a na základě detailně promyšleného návrhu. Proto Vám One for All nabízí 3 letou záruku, na možné zavady vzniklé na materiálu, nebo při tvorní výrobě.

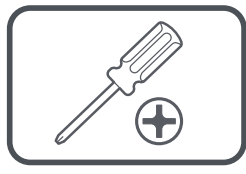
#### ZÁRUČNÍ PODMINKY

- One for All garantuje, že pokud se na výrobku během jeho záruční doby vyskytnou závady, které jsou způsobeny chybou na materiálu a/ nebo chybou při tvorní výrobě, pak bude výrobek na náklady firmy One for All posouzen, opraven nebo pokud je třeba vyměněn. Záruka se nevztahuje na běžné opotřebení.
- Pokud budete zboží reklamovat, musíte k výrobku firmy One for All přiložit original dokladu o nakupe (fakturu, učenku nebo strvezku). Na dokladu o nakupe musí byt uvedeno jmeno dodavatele a datum nakupe
- Záruka firmy One for All propada: - Pokud výrobek není podle návodu k pouziti připevnen, namontovan a pouzivan; - pokud byly na výrobku provedeny změny nebo opravy někým jiným než firmou One for All; - pokud je zavada způsobena vnějšimi vlivy (nesouvisející přímo s výrobkem) jako jsou například blesk, zaplavy, požar, škabance, vystavení extrémnim teplotam, podnební vlivy, rozpuštědla nebo kyseliny, špatne zachazeni nebo nepozorne pouzivani; - pokud je výrobek pouzivan pro jine zarizeni, než jaké je uvedeno na baleni.

**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, NIZOZEMSKO**



**UNIVERSAL ELECTRONICS BV, COLOSSEUM 2, 7521 PT ENSCHEDE, NIZOZEMSKA**



**START**



### Wall Mountable

### VESA Mounted On TV

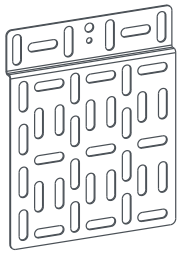
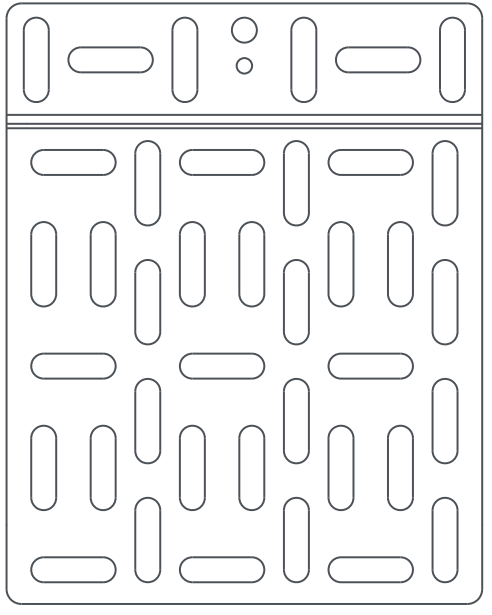
or

### Bracket Mounted

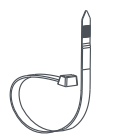
or



**FINISH**



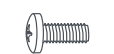
A (x1)



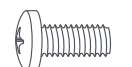
B (x2)



M4x14mm  
C (x1)



M6x14mm  
D (x1)



M8x16mm  
E (x1)



ST4.8x38  
F (x1)



Ø 6x30mm  
G (x1)

Separate the waste  
Differenzia i Rifiuti



<http://www.oneforall.com/documents>

Universal Electronics BV - Europe & International  
 P.O. Box 3332, 7500 DH Enschede  
 The Netherlands  
 WME722  
 713382  
 RDN-126024